

DFUE - goods issue slip		DELIVERY-NO: 34712035	20.07.2026 - 08:31
(VDA 4912)			PAGE 1/1
VENDOR	-PLANT: 0043	RECIPIENT -PLANT 100	UNLOAD POINT: 30856
	-NUMBER: 91000733	-NUMBER: 120041166	STOR. LOCATION: 0500
Schaeffler Production CZ s.r.o.		Magna PT S.p.A.	POINT OF
Dvorakova 328		c/o Weerts	SHIPPING TYPE: Truck
CZ-563 01 LANSKROUN		V. le Francesco de Blasio 36	FORW. AGENT: Schweitzer Gmb
		I-70026 MODUGNO BA	-NUMBER: 99610032
			GROSS WEIGHT: 563,007

DN-NR	SUP.REF.NR. CUST.	QUANT. UM	V/G NAME OF DELIVERY	PURCH.ORD.NR.
-DATE	SUPPL.REF.NR. VEND.		ADD. DATA VENDOR	
-POS	PACK.MAT. -QUANT. -NUMBER CUST.	MAX.NUMBER	-NUMBER VENDOR	CONSIGNMENT

53588542	M0144606	3360 PC S/	Needle roller cage assembly	550004685101
-----------------	-----------------	-------------------	------------------------------------	---------------------

20.07.2026 300753357-5063-10

Spanne 0-6 Sorte

000010	VP:	40	0000SON	X	84,000	009782850-0000
	VP:	5	TBA-500086	X	0,000	097550620-0000
	VP:	*80	0000SON	X		009782460-0000
	VP:	5	TBA-500274	X		000984477-0000
	VP:	5	0000SON	X		097454214-0000

***** E N D *****

5014555600

KUEHNE+NAGEL s.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

28 LUG 2026

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

GR:	QUANT. CHECK:	RATING CHECK:
------------	----------------------	----------------------

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Sender (Name, Address, Country) Schaeffler Production CZ s.r.o. Dvorakova 328 CZ-563 01 Lanskrout				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Page 1 / 1 89818772																																	
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Consignee (Name, Address, Country) Magna PT S.p.A. V. le Francesco de Blasio 36 IT-70026 Modugno				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Carrier (Name, Address, Country) Schweitzer GmbH + Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz-Str. 22 DE-71634 Ludwigsburg																																	
3 Auslieferungsort des Gutes Place designated for delivery of goods Ort/Place Modugno Land/Country Italien 30856				17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Successive Carriers (Name, Address, Country)																																	
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Place and Date of taking over the goods Ort/Place Lanskrout Land/Country Tschech. Rep. Datum/Date 20.07.2026				18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Reservations of Carriers																																	
5 Beigefügte Dokumente Documents attached 0 Handelsrechnungen 0 AE																																					
6 Kennzeichen und Nr. Mark and Nos 0034712035		7 Anzahl der Packstücke No. of Packages 5 TBA-500086		8 Art der Verpackung Kind of Package																																	
9 Bezeichnung des Gutes Description of Goods		10 Statistiknummer Statistic Number 84824000		11 Bruttogewicht (kg) Gross Weight (kg) 563,00																																	
12 Umfang (m³) Volume (m³) 2,075																																					
Summe: 5 Colli		563,00		2,075																																	
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sender's Instructions for Customs, etc. NUR MIT LIEFERSCHEIN ZUSTELLEN! ANSPRECHPARTNER/POINT OF DISPATCH WP/ICL-PLL15 i.A. Milan Hruska TEL: +420739587472 FAX:		19 zu zahlen vom: to pay by: Fracht Transportation Charges Ermäßigungen Reductions Zwischensumme Sub-Total Zuschläge Supplement Nebengebühren Additional Fees Sonstiges Others Zu zahlende Gesamt- summe/Total to pay		Absender Sender Währung Currency Empfänger Consignee																																	
14 Rückerstattung Reimbursement		20 Besondere Vereinbarungen Special agreements																																			
15 Frachtzahlungsanweisung Payment of Freight Charges FCA LANSKROUT																																					
21 Ausgefertigt in Established in Lanskrout am at 20.07.2026				24 Gut empfangen Goods received Datum Date am at																																	
22 Schaeffler Production CZ s.r.o. Dvorakova 328 563 0 Lanskrout Unterschrift und Stempel des Absenders Signature and stamp of Sender		23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature and stamp of Carrier		Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature and Stamp of Consignee																																	
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung Calculation of distance von/from bis/to km		Paletten-Absender - Paletts Sender <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>kein Tausch</th> <th>Tausch</th> </tr> <tr> <td>Euro-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>		Art	Anzahl	kein Tausch	Tausch	Euro-Palette				Gitterbox-Palette				Einfach-Palette				Paletten-Empfänger - Paletts Consignee <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>kein Tausch</th> <th>Tausch</th> </tr> <tr> <td>Euro-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>		Art	Anzahl	kein Tausch	Tausch	Euro-Palette				Gitterbox-Palette				Einfach-Palette			
Art	Anzahl	kein Tausch	Tausch																																		
Euro-Palette																																					
Gitterbox-Palette																																					
Einfach-Palette																																					
Art	Anzahl	kein Tausch	Tausch																																		
Euro-Palette																																					
Gitterbox-Palette																																					
Einfach-Palette																																					
26 Vertragspartner des Frachtführers		Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift		Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift																																	
27 Amtliches Kennzeichen Kfz Anhänger		Nutzlast in kg																																			



seit über
60
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 26-008784 vom 20.07.2026

Ludwigsburg, 21.07.2026

Seite 1 von 1

26-008784

1 Absender / Expéditeur Schäffler Production CZ s.r.o. Dvorakova 328 563 01 LANSKROUN TSCHECHISCHE REPUBLIK		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. c/o Weerts WHA Via Francesco de Blasio 36 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu Modugno Land / Pays Italien Datum / Date 28.07.2026 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Lanskroun Land / Pays Tschechische Republik Datum / Date 21.07.2026 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 1 53588542	11 Anzahl der LM. Nombre des colis 5	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 563	15 Umfang cbm 3,25
Summe: Total:		5,00 COLLI		563,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben (BA) durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhänger Fahrer		27 Gut 26-008784 empfangen am Réception des marchandises le MAGNA PT S.p.A. I-70026 Modugno Datum / Date				
22 Benutzter Grenzübergang		23				
20 Schäffler Production CZ s.r.o. CZ-563 01 Lanskroun Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		27 28 JUL 2026 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità" Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire		